JOURNAL

of the UNITED NATIONS — des NATIONS UNIES

SATURDAY, 11 JANUARY 1997 — No. 1997/8 — SAMEDI 11 JANVIER 1997

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Monday, 13 January 1997

GENERAL ASSEMBLY

INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR THE ELABORATION OF AN INTERNATIONAL CONVENTION TO COMBAT DESERTIFICATION IN THOSE COUNTRIES EXPERIENCING SERIOUS DROUGHT AND/OR DESERTIFICATION, PARTICULARLY IN AFRICA

Tenth session

10 a.m. - 1 p.m.	3rd meeting	Conference Room 2
3 p.m.	4th meeting	Conference Room 2

1. Adoption of the agenda and organization of work [1]

   Accreditation of non-governmental organizations (A/AC.241/9/Add.13)

2. Review of progress in the session

3. Preparation for the Conference of the Parties [2]

   Designation of a permanent secretariat and arrangements for its functioning; physical location (A/AC.241/63)

4. Review of the situation as regards extrabudgetary funds [5](A/AC.241/69 and Corr.1 and Add.1 and 2)

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Lundi 13 janvier 1997

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ INTERGOUVERNEMENTAL DE NÉGOCIATION POUR L'ÉLABORATION D'UNE CONVENTION INTERNATIONALE SUR LA LUTTE CONTRE LA DÉSERTIFICATION DANS LES PAYS GRAVEMENT TOUCHÉS PAR LA SÉCHERESSE ET/OU LA DÉSERTIFICATION, EN PARTICULIER EN AFRIQUE

Dixième session

10 heures à 13 heures	3e séance	Salle de conférence 2
15 heures	4e séance	Salle de conférence 2

1. Adoption de l'ordre du jour et organisation des travaux [1]

   Accréditation des organisations non gouvernementales (A/AC.241/9/Add.13)

2. État d'avancement des travaux de la session

3. Préparatifs de la Conférence des Parties [2]

   Désignation d'un secrétariat permanent et dispositions à prendre pour en assurer le fonctionnement : lieu d'implantation (A/AC.241/63)

4. Examen de la situation en ce qui concerne les fonds extrabudgétaires [5] (A/AC.241/69 et Corr.1 et Add.1 et 2)

WORKING GROUP I

Afternoon*- 6 p.m.	informal meeting (closed)	Conference Room 5

* Immediately following the 4th meeting of the Intergovernmental Negotiating Committee.

GROUPE DE TRAVAIL I

Après-midi* jusqu'à 18 heures	séance officieuse (privée)	Salle de conférence 5

* À l'issue de la 4e séance du Comité intergouvernemental de négociation.

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN

Sixteenth session

10 a.m.- 1 p.m.	310th meeting	Conference Room 4

Opening of the session [1]

Solemn declaration by the new members of the Committee [2]

Election of officers [3]

Adoption of the agenda and organization of work [4]

Report of the Chairperson on activities undertaken between the fifteenth and sixteenth sessions of the Committee and consideration of the report of the seventh meeting of persons chairing the human rights treaty bodies and action taken by the General Assembly concerning treaty bodies [5]

3 p.m.- 6 p.m.	311th meeting	Conference Room 4

Implementation of article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [7]

Ways and means of expediting the work of the Committee on the Elimination of Discrimination against Women [8]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE TOUTES LES FORMES DE DISCRIMINATION À L'ÉGARD DES FEMMES

Seizième session

10 heures à 13 heures	310e séance	Salle de conférence 4

Ouverture de la session [1]

Déclaration solennelle des nouveaux membres du Comité [2]

Élection du bureau [3]

Adoption de l'ordre du jour et organisation des travaux [4]

Rapport de la Présidente sur les activités entreprises depuis la quinzième session du Comité et examen du rapport de la septième réunion des présidents des organes créés en vertu d'instruments internationaux relatifs aux droits de l'homme et des dispositions prises par l'Assemblée générale en ce qui concerne lesdits organes [5]

15 heures à 18 heures	311e séance	Salle de conférence 4

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [7]

Moyens d'accélérer les travaux du Comité [8]

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

First regular session 1997

11 a.m.-1 p.m.	1st meeting	Conference Room 3
3 p.m.-6 p.m.	2nd meeting	Conference Room 3

1. Election of the Bureau of the Executive Board [1]
2. Adoption of the agenda and agreement on the work plan [1] (DP/1997/L.1)
3. Adoption of the report on the third regular session 1996 [1] (DP/1996/39)
4. Matters relating to the rules of procedure, documentation and the functioning of the Executive Board [1] (DP/1997/CRP.1)
5. Draft work plan of the Executive Board for 1997 [1] (DP/1997/CRP.2)
6. UNFPA: Country programmes and related matters [2] (DP/FPA/CP/161-170, DP/FPA/1997/1-3)

[There will be a meeting of the donors group at 9 a.m. in Conference Room C.]

[There will be informal consultations with members of the Executive Board on the first global cooperation framework from 6.15 p.m. to 7.30 p.m. in Conference Room C.]

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Première session ordinaire de 1997

11 heures à 13 heures	1re séance	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	2e séance	Salle de conférence 3

1. Élection du bureau du Conseil d'administration [1]
2. Adoption de l'ordre du jour et accord sur le programme de travail [1] (DP/1997/L.1)
3. Adoption du rapport sur les travaux de la troisième session ordinaire de 1996 [1] (DP/1996/39)
4. Questions relatives au règlement intérieur, à la documentation et au fonctionnement du Conseil d'administration [1] (DP/1997/CRP.1)
5. Projet de programme de travail du Conseil d'administration pour 1997 [1] (DP/1997/CRP.2)
6. FNUAP : Programmes de pays et questions connexes [2] (DP/FPA/CP/161 à 170, DP/FPA/1997/1 à 3)

[Le groupe des donateurs se réunira à 9 heures dans la salle de conférence C.]

[Des consultations officieuses avec les membres du Conseil d'administration sur le premier cadre de coopération mondiale de 18 h 15 à 19 h 30 dans la salle de conférence C.]

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Monday, 13 January 1997

AFRICAN GROUP OF THE INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR THE ELABORATION OF AN INTERNATIONAL CONVENTION TO COMBAT DESERTIFICATION IN THOSE COUNTRIES EXPERIENCING SERIOUS DROUGHT AND/OR DESERTIFICATION, PARTICULARLY IN AFRICA

9 a.m.-9.45 a.m.	closed meeting	Conference Room 1

LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN GROUP OF THE INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR THE ELABORATION OF AN INTERNATIONAL CONVENTION TO COMBAT DESERTIFICATION IN THOSE COUNTRIES EXPERIENCING SERIOUS DROUGHT AND/OR DESERTIFICATION, PARTICULARLY IN AFRICA

9 a.m.-9.45 a.m.	closed meeting	Conference Room 8

* * *

The Steering Committee for a May 1997 international symposium, workshop and training entitled "Combating Desertification: Connecting Science with Community Action" will meet on Monday, 13 January 1997, from 1.15 p.m. to 2 p.m. in Conference Room 6. Representatives from all delegations and non-governmental organizations attending the Intergovernmental Negotiating Committee for the Elaboration of an International Convention to Combat Desertification in Those Countries Experiencing Serious Drought and/or Desertification, Particularly in Africa are welcome to attend.

Announcement

As from Monday, 6 January 1997, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place at 3 p.m. in the Press Briefing Room (S-226).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Lundi 13 janvier 1997

GROUPE AFRICAIN DU COMITÉ INTERGOUVERNEMENTAL DE NÉGOCIATION POUR L'ÉLABORATION D'UNE CONVENTION INTERNATIONALE SUR LA LUTTE CONTRE LA DÉSERTIFICATION DANS LES PAYS GRAVEMENT TOUCHÉS PAR LA SÉCHERESSE ET/OU LA DÉSERTIFICATION, EN PARTICULIER EN AFRIQUE

9 heures à 9 h 45	réunion privée	Salle de conférence 1

GROUPE D'AMÉRIQUE LATINE ET DES CARAÏBES DU COMITÉ INTERGOUVERNEMENTAL DE NÉGOCIATION POUR L'ÉLABORATION D'UNE CONVENTION INTERNATIONALE SUR LA LUTTE CONTRE LA DÉSERTIFICATION DANS LES PAYS GRAVEMENT TOUCHÉS PAR LA SÉCHERESSE ET/OU LA DÉSERTIFICATION, EN PARTICULIER EN AFRIQUE

9 heures à 9 h 45	réunion privée	Salle de conférence 8

* * *

Le Comité directeur pour un colloque international, atelier et stage de formation sur le thème "La lutte contre la désertification : relier la science et l'action à la base", prévu pour mai 1997, se réunira le lundi 13 janvier 1997 de 13 h 15 à 14 heures dans la salle de conférence 6. Les représentants de toutes les délégations et des organisations non gouvernementales assistant au Comité intergouvernemental de négociation pour l'élaboration d'une convention internationale sur la lutte contre la désertification dans les pays gravement touchés par la sécheresse et/ou la désertification, en particulier en Afrique sont invités.

Avis

À partir du lundi 6 janvier 1997 et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil tous les jours, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information se tiendront à 15 heures dans la salle des conférences de presse (S-226)

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The Working Group of the Third Committee will hold its next meeting from 20 to 22 January 1997 in Conference Room 7.

* * *

The Fifth Committee will resume its work for the first part of the fifty-first resumed regular session of the General Assembly on Monday, 10 March 1997. The programme of work will be published at a later date.

* * *

The Special Committee on the Charter of the United Nations and on the Strengthening of the Role of the Organization will meet from 27 January to 7 February 1997 pursuant to General Assembly resolution 51/209 of 17 December 1996. Informal pre-consultations on organizational matters regarding this forthcoming meeting of the Special Committee will take place among Member States on Monday, 20 January 1997, at 10.30 a.m. in Conference Room 6.

Immediately following these consultations, there will be pre-session consultations on organizational matters regarding the forthcoming meeting of the Ad Hoc Committee established by General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996. This Committee will meet from 24 February to 7 March 1997 to prepare the text of a draft international convention for the suppression of terrorist bombings. The consultations are open to States Members of the United Nations or members of specialized agencies or of the International Atomic Energy Agency.

* * *

Schedule of meetings of the working groups of the General Assembly (January - June 1997)*

INFORMAL OPEN-ENDED WORKING GROUP ON AN AGENDA FOR PEACE

The Subgroup on Post-conflict Peace Building will hold a meeting on Tuesday, 14 January 1997, at 10 a.m. in Conference Room 5.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Le Groupe de travail de la Troisième Commission se réunira du 20 au 22 janvier 1997 dans la salle de conférence 7.

* * *

La Cinquième Commission reprendra ses travaux de la première partie de la reprise de la cinquante et unième session ordinaire de l'Assemblée générale le lundi 10 mars 1997. Le programme de travail sera annoncé à une date ultérieure.

* * *

Le Comité spécial de la Charte des Nations Unies et du raffermissement du rôle de l'Organisation se réunira du 27 janvier au 7 février 1997 conformément à la résolution 51/209 de l'Assemblée générale datée du 17 décembre 1996. Des préconsultations officieuses sur les questions d'organisation concernant la session à venir du Comité spécial auront lieu entre tous les États Membres le lundi 20 janvier 1997 à 10 h 30 dans la salle de conférence 6.

Cette réunion sera suivie de consultations préalables à la session sur les questions d'organisation concernant la réunion à venir du Comité spécial, conformément à la résolution 51/210 de l'Assemblée générale datée du 17 décembre 1996. Ce Comité se réunira du 24 février au 7 mars 1997 pour l'élaboration du texte d'un projet de convention internationale visant à élimier les attentats à la bombe terroristes. Ces consultations sont ouvertes à tous les États Membres de l'Organisation des Nations Unies ou membres d'institutions spécialisées ou de l'Agence internationale de l'énergie atomique.

* * *

Calendrier des séance des Groupes de travail de l'Assemblée générale (janvier - juin 1997)*

GROUPE DE TRAVAIL OFFICIEUX À COMPOSITION NON LIMITÉE SUR L'AGENDA POUR LA PAIX

Le Sous-Groupe sur le rétablissement de la paix après les conflits tiendra une séance le mardi 14 janvier 1997 à 10 heures dans la salle de conférence 5.

Corrigendum

OPEN-ENDED WORKING GROUP ON THE QUESTION OF EQUITABLE REPRESENTATION ON AND INCREASE IN THE MEMBERSHIP OF THE SECURITY COUNCIL AND OTHER MATTERS RELATED TO THE SECURITY COUNCIL:

Monday, 10 March, to Friday, 14 March (8 meetings);
Monday, 17 March, to Friday, 21 March (8 meetings);
Monday, 28 April, to Friday, 2 May (8 meetings);
Monday, 5 May, to Friday, 9 May (8 meetings);
Tuesday, 27 May, to Friday, 30 May (7 meetings);
Monday, 2 June, to Friday, 6 June (8 meetings).

AD HOC OPEN-ENDED WORKING GROUP OF THE GENERAL ASSEMBLY ON AN AGENDA FOR DEVELOPMENT:

Tuesday, 11 February, to Friday, 14 February (7 meetings);
Tuesday, 18 February, to Friday, 21 February (7 meetings);
Monday, 31 March, to Friday, 4 April (8 meetings).

HIGH-LEVEL OPEN-ENDED WORKING GROUP ON THE FINANCIAL SITUATION OF THE UNITED NATIONS:

Monday, 3 March, to Friday, 7 March (8 meetings);

Monday, 14 April, to Wednesday, 16 April and Friday, 18 April (6 meetings);
Monday, 21 April, to Friday, 25 April (8 meetings);
Monday, 16 June, to Friday, 20 June (8 meetings).

OPEN-ENDED HIGH-LEVEL WORKING GROUP ON THE STRENGTHENING OF THE UNITED NATIONS SYSTEM:

Thursday, 23 January, to Tuesday, 28 January *(6 meetings)*;
Monday, 24 February, to Friday, 28 February (8 meetings);
Monday, 12 May, to Friday, 16 May (8 meetings);
Monday, 19 May, to Friday, 23 May (8 meetings);
Monday, 9 June, to Friday, 13 June (8 meetings).

INFORMAL OPEN-ENDED WORKING GROUP ON AN AGENDA FOR PEACE AND/OR ITS SUB-GROUPS:

Wednesday, 29 January, to Friday, 31 January (5 meetings);
Monday, 3 February, to Friday, 7 February (8 meetings);
Monday, 24 March, to Thursday, 27 March (7 meetings).

---

* 17 February, 28 March and 26 May 1977 are official United Nations holidays.

At its 89th plenary meeting, 18 December 1996, the General Assembly decided (resolution 51/211A, paragraph 6) that no United Nations meeting shall be held on Eid Al-Fitr and Eid Al-Adha, which occur in 1997 on 10 February and 17 April, respectively.

The Chairmen and members of the Bureaux also wish to advise that no meetings will be scheduled for Monday mornings and Friday afternoons.

Rectificatif

GROUPE DE TRAVAIL À COMPOSITION NON LIMITÉ CHARGÉ D'EXAMINER LES QUESTIONS DE LA REPRÉSENTATION ÉQUITABLE AU CONSEIL DE SÉCURITÉ ET DE L'AUGMENTATION DU NOMBRE DE SES MEMBRES AINSI QUE D'AUTRES QUESTIONS AYANT TRAIT AU CONSEIL DE SÉCURITÉ :

Lundi 10 mars au vendredi 14 mars (8 séances);
Lundi 17 mars au vendredi 21 mars (8 séances);
Lundi 28 avril au vendredi 2 mai (8 séances);
Lundi 5 mai au vendredi 9 mai (8 séances);
Mardi 27 au vendredi 30 mai (7 séances);
Lundi 2 juin au vendredi 6 juin (8 séances).

GROUPE DE TRAVAIL AD HOC DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE SUR UN AGENDA POUR LE DÉVELOPPEMENT :

Mardi 11 février au vendredi 14 février (7 séances);
Mardi 18 février au vendredi 21 février (7 séances);
Lundi 31 mars au vendredi 4 avril (8 séances).

GROUPE DE TRAVAIL DE HAUT NIVEAU À COMPOSITION NON LIMITÉE SUR LA SITUATION FINANCIÈRE DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES :

Lundi 3 mars au vendredi 7 mars (8 séances);

Lundi 14 avril au mercredi 16 avril et vendredi 18 avril (6 séances);
Lundi 21 avril au vendredi 25 avril (8 séances);
Lundi 16 juin au vendredi 20 juin (8 séances).

GROUPE DE TRAVAIL DE HAUT NIVEAU À COMPOSITION NON LIMITÉE SUR LE RENFORCEMENT DU SYSTÈME DES NATIONS UNIES :

Jeudi 23 janvier au mardi 28 janvier *(6 séances)*;
Lundi 24 février au vendredi 28 février (8 séances);
Lundi 12 mai au vendredi 16 mai (8 séances);
Lundi 19 mai au vendredi 23 mai (8 séances);
Lundi 9 juin au vendredi 13 juin (8 séances).

GROUPE DE TRAVAIL OFFICIEUX À COMPOSITION NON LIMITÉE SUR L'AGENDA POUR L A PAIX ET/OU SES SOUS-GROUPES :

Mercredi 29 janvier au vendredi 31 janvier (5 séances);
Lundi 3 février au vendredi 7 février (8 séances);
Lundi 24 mars au jeudi 27 mars (7 séances).

---

* Les 17 février, 28 mars et 26 mai sont des jours fériés.

À sa 89e séance plénière, le 18 décembre 1996, l'Assemblée générale a décidé (résolution 51/211A, paragraphe 6) qu'aucune séance n'aura lieu les jours d'Eid Al-Fitr et d'Eid Al-Adha qui tombent respectivement le 10 février et le 17 avril.

Les Présidents et les membres des bureaux souhaitent également informer les membres qu'aucune séance n'aura lieu ni les lundis matin ni les vendredis après-midi.

During the week of 7 through 11 April 1997, the Vice-Chair-men may conduct informal meetings, if necessary.

Efforts have been made to prevent overlap of relevant meetings during the same period.

* * *

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

The first regular session of the Executive Board of UNICEF will take place from 20 to 24 January 1997 in the Economic and Social Council Chamber at United Nations Headquarters. The annotated provisional agenda and timetable are contained in document E/ICEF/1997/2.

Delegations are requested to fax their credentials to the Executive Board secretariat (212-326-7096) as soon as possible, but no later than 13 January 1997. In accordance with rule 50 (2) of the Rules of Procedure and its annex, observer delegations are also requested to communicate with their credentials the specific items of the provisional agenda on which they intend to intervene.

Durant la semaine du 7 au 11 avril 1997, les Vice-Présidents tiendront des séances officieuses, si besoin est.

On s'est efforcé d'éviter la tenue simultanée de séances durant la même période.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La première session ordinaire du Conseil d'administration de l'UNICEF aura lieu du 20 au 24 janvier 1997 dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour provisoire annoté et le calendrier des réunions figurent dans le document E/ICEF/1997/2.

Les délégations sont priées de télécopier leurs lettres de créance au secrétariat du Conseil d'administration (212-326-7096) le plut tôt possible mais avant le 13 janvier 1997. Conformément à l'article 50 2) du règlement intérieur et à son annexe, les délégations d'observation sont également priées de communiquer avec leurs lettres de créance les questions spécifiques de l'ordre du jour provisoire sur lesquelles elles ont l'intention d'intervenir.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Presentation

Dr. Walter Menicocci of the Panamerican-Panafrican Association will make a presentation entitled "How to combat desertification by improving the fertility of the soil and promoting the recovery of organic waste through earthworm technology" on Wednesday, 15 January 1997, from 2.30 p.m. to 3 p.m. in Conference Room 9. All participants to the tenth session of the Intergovernmental Negotiating Committee for the Elaboration of an International Convention to Combat Desertification in Those Countries Experiencing Serious Drought and/or Desertification, particularly in Africa, are welcome to attend.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Exposé

M. Walter Menicocci de la Panamerican-Panafrican Association fera un exposé sur le thème "Comment lutter contre la désertification en améliorant la fertilité du sol et en utilisant la technique des vers de terre pour favoriser la récupération des déchets organiques" le mercredi 15 janvier 1997 de 14 h 30 à 15 heures dans la salle de conférence 9. Tous les participants à la dixième session du Comité intergouvernemental de négociation pour l'élaboration d'une convention internationale sur la lutte contre la désertification dans les pays gravement touchés par la sécheresse et/ou la désertification, en particulier en Afrique, sont invités.

SUMMARY OF MEETINGS

Thursday, 9 January 1997

GENERAL ASSEMBLY

INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR THE ELABORATION OF AN INTERNATIONAL CONVENTION TO COMBAT DESERTIFICATION IN THOSE COUNTRIES EXPERIENCING SERIOUS DROUGHT AND/OR DESERTIFICATION, PARTICULARLY IN AFRICA
Tenth session

WORKING GROUP I — 3rd meeting

Preparation for the Conference of the Parties [2]

Designation of a Permanent Secretariat: administrative arrangements

The Chairman made a statement.

The Senior Adviser for Working Group I of the INCD Secretariat introduced the documentation. Statements were made by the representatives of Greece (on behalf of the OECD member countries), Antigua and Barbuda and the United Republic of Tanzania (on behalf of the Group of 77 and China).

4th meeting

Preparation for the Conference of the Parties [2]

The Chairman made a statement.

Statements were made by the representatives of Greece (on behalf of the OECD member countries), the Netherlands (on behalf of the European Union), the United Republic of Tanzania (on behalf of the Group of 77 and China), Austria, Bolivia and Haiti.

Friday, 10 January 1997

SECURITY COUNCIL

3730th meeting

Central America: efforts towards peace

Report of the Secretary-General (S/1996/1045 and Add.1 and 2)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representatives of Argentina, Canada, Colombia, Guatemala, Mexico, the Netherlands, Norway, Spain and Venezuela, at their request, to participate in the discussion without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

APERÇU DES SÉANCES

Jeudi 9 janvier 1997

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ INTERGOUVERNEMENTAL DE NÉGOCIATION POUR L'ÉLABORATION D'UNE CONVENTION INTERNATIONALE SUR LA LUTTE CONTRE LA DÉSERTIFICATION DANS LES PAYS GRAVEMENT TOUCHÉS PAR LA SÉCHERESSE ET/OU LA DÉSERTIFICATION, EN PARTICULIER EN AFRIQUE
Dixième session

GROUPE DE TRAVAIL I — 3e séance

Préparatifs de la Conférence des Parties [2]

Désignation d'un secrétariat permanent : dispositions administratives

Le Président fait une déclaration.

Le Conseiller principal pour le Groupe de travail I du secrétariat du Comité intergouvernemental présente la documentation.Des déclarations sont faites par les représentants de la Grèce (au nom des pays membres de l'OCDE), d'Antigua-et-Barbuda et de la République-Unie de Tanzanie (au nom du Groupe des 77 et de la Chine).

4e séance

Préparatifs de la Conférence des Parties [2]

Le Président fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Grèce (au nom des pays membres de l'OCDE), des Pays-Bas (au nom de l'Union européenne), de la République-Unie de Tanzanie (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), de l'Autriche, de la Bolivie et d'Haïti.

Vendredi 10 janvier 1997

CONSEIL DE SÉCURITÉ

3730e séance

Amérique centrale : efforts de paix

Rapport du Secrétaire général (S/1996/1045 et Add.1 et 2)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite sur leur demande les représentants de l'Argentine, du Canada, de la Colombie, du Guatemala, du Mexique, des Pays-Bas, de la Norvège, de l'Espagne et du Venezuela à participer au débat sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

The President drew attention to the text of a draft resolution (S/1997/18) which had been submitted by Argentina, Chile, Colombia, Costa Rica, Mexico, Norway, Portugal, Spain, Sweden, the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, the United States of America and Venezuela.

The Council began its consideration of the item and heard statements by the representatives of Guatemala, Colombia, Venezuela, the Netherlands (on behalf of the European Union and Cyprus, Czech Republic, Hungary, Lithuania, Poland, Romania and Slovakia) and by the representatives of Norway, Mexico, Spain, Argentina and Canada.

The Council then proceeded to the vote on the draft resolution before it (S/1997/18).

Before the vote, statements were made by the representatives of the United Kingdom, Portugal, France, the Republic of Korea, Poland, Sweden, Egypt, Kenya, Guinea-Bissau and Chile, and by the President, speaking in his capacity as the representative of Japan.

Decision: The draft resolution S/1997/18) received 14 votes in favour, one against and no abstentions, and was not adopted, owing to the negative vote of a permanent member of the Council.

Following the vote, statements were made by the representatives of the United States, Costa Rica, the Russian Federation and China.

Le Président appelle l'attention sur le texte d'un projet de résolution (S/1997/18) qui a été soumis par l'Argentine, le Chili, la Colombie, le Costa Rica, l'Espagne, les États-Unis d'Amérique, le Mexique, la Norvège, le Portugal, le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, la Suède et le Venezuela.

Le Conseil commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants du Guatemala, de la Colombie, du Venezuela, des Pays-Bas (au nom de l'Union européenne et de Chypre, de la Hongrie, de la Lituanie, de la Pologne, de la République tchèque, de la Roumanie et de la Slovaquie), de la Norvège, du Mexique, de l'Espagne, de l'Argentine et du Canada.

Le Conseil procède ensuite au vote sur le projet de résolution dont il est saisi (S/1997/18).

Avant le vote, des déclarations sont faites par les représentants du Royaume-Uni, du Portugal, de la France, de la République de Corée, de la Pologne, de la Suède, de l'Égypte, du Kenya, de la Guinée-Bissau et du Chili, ainsi que par le Président, parlant en qualité de représentant du Japon.

Décision : Le projet de résolution (S/1997/18) obtient 14 voix pour, une contre, et n'est pas adopté en raison du vote négatif d'un membre permanent du Conseil.

Après le vote, des déclarations sont faites par les représentants des États-Unis, du Costa Rica, de la Fédération de Russie et de la Chine.

GENERAL ASSEMBLY

INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR THE ELABORATION OF AN INTERNATIONAL CONVENTION TO COMBAT DESERTIFICATION IN THOSE COUNTRIES EXPERIENCING SERIOUS DROUGHT AND/OR DESERTIFICATION, PARTICULARLY IN AFRICA

Tenth session

WORKING GROUP I — 5th meeting

Note: The summary of the 5th meeting of the Committee will appear in the next issue of the *Journal* (No. 1997/9).

WORKING GROUP II — 3rd meeting

Preparation for the Conference of the Parties: communication of information and review of implementation: similar bodies [2]

The Working Group began consideration of the report on the work of other bodies performing work similar to that envisaged for the Committee on Science and Technology, contained in document A/AC.241/67 and Corr.1, and heard an introductory statement by the representative of the Interim Secretariat.

Statements were made by the representatives of Egypt, the United Republic of Tanzania, Kenya, Senegal, the United Kingdom and India, as well as by the Chairman.

The Working Group thus concluded its discussion of the topic.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ INTERGOUVERNEMENTAL DE NÉGOCIATION POUR L'ÉLABORATION D'UNE CONVENTION INTERNATIONALE SUR LA LUTTE CONTRE LA DÉSERTIFICATION DANS LES PAYS GRAVEMENT TOUCHÉS PAR LA SÉCHERESSE ET/OU LA DÉSERTIFICATION, EN PARTICULIER EN AFRIQUE

Dixième session

GROUPE DE TRAVAIL I — 5e séance

Note : L'aperçu de la 5e séance du Comité paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 1997/9).

GROUPE DE TRAVAIL II — 3e séance

Préparatifs de la Conférence des Parties : procédures de communication d'informations et d'examen de l'application de la Convention : organes similaires [2]

Le Groupe de travail commence l'examen du rapport sur les travaux des autres organes qui effectuent des travaux semblables à ceux qu'envisage d'entreprendre le Comité de la science et de la technologie (A/AC.241/67 et Corr.1) et entend une déclaration liminaire du représentant du secrétariat intérimaire.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Égypte de la République-Unie de Tanzanie, du Kenya, du Sénégal, du Royaume-Uni et de l'Inde, ainsi que par le Président.

Le Groupe de travail termine ainsi l'examen de la question.

* * *

Convention on the Rights of the Child

COMMITTEE ON THE RIGHTS OF THE CHILD
Fourteenth session
United Nations Office at Geneva

FRIDAY, 10 JANUARY 1997

351st and 352nd meetings

Consideration of reports of States parties [4]

The Committee concluded its consideration of the initial report of Ethiopia (CRC/C/8/Add.27).

In accordance with the Committee's provisional rules of procedure, the representatives of the State party were present at the meetings and replied to questions raised and observations made by members of the Committee.

Cooperation with other United Nations bodies, specialized agencies and other competent bodies [6]

The Committee considered the item.

* * *

Convention relative aux droits de l'enfant

COMITÉ DES DROITS DE L'ENFANT
Quatorzième session
Office des Nations Unies à Genève

VENDREDI 10 JANVIER 1997

351e et 352e séances

Examen des rapports présentés par les États parties [4]

Le Comité termine l'examen du rapport initial de l'Éthiopie (CRC/C/8/Add.27).

Conformément au règlement intérieur provisoire du Comité, les représentants de l'État partie assistent aux séances et répondent aux questions et observations des membres du Comité.

Coopération avec d'autres organes des Nations Unies, les institutions spécialisées et d'autres organismes compétents [6]

Le Comité examine la question.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

United Nations Convention on Conditions for Registration of Ships, concluded at Geneva on 7 February 1986

Accession: Bulgaria (27 December 1996)*

Convention on the Recovery Abroad of Maintenance, done at New York on 20 June 1956

Accession: Estonia (8 January 1997)*

Amendments to articles 3 (5) and 9 (8) of the Constitution of the Asia-Pacific Telecommunity, adopted by the General Assembly of the Asia-Pacific Telecommunity, held at Colombo (Sri Lanka) on 29 November 1991

Acceptance: Viet Nam (7 January 1997)*

* The date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Convention des Nations Unies sur les conditions d'immatriculation des navires, conclue à Genève le 7 février 1986

Adhésion : Bulgarie (27 décembre 1996*)

Convention sur le recouvrement des aliments à l'étranger, faite à New York le 20 juin 1956

Adhésion : Estonie (8 janvier 1997*)

Amendements au paragraphe 5 de l'article 3 et au paragraphe 8 de l'article 9 des Statuts de la Télécommunauté pour l'Asie et le Pacifique, adoptés par l'Assemblée générale de la Télécommunauté pour l'Asie et le Pacifique à Colombo (Sri Lanka) le 29 novembre 1991

Acceptation : Viet Nam (7 janvier 1997*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of January has been communicated to the Secretariat:

African States:
Côte d'Ivoire
H.E. Mr. Jean-Marie Kacou Gervais

Asian States:
Myanmar
H.E. Mr. Win Mra

Eastern European States:
Romania
H.E. Mr. Ion Gorita

Latin American and Caribbean States:
Nicaragua
H.E. Mr. Erich Vilchez Asher

Western European and Other States:
Denmark
H.E. Mr. Benny Kimberg

AVIS

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de janvier ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Côte d'Ivoire
S.E. M. Jean-Marie Kacou Gervais

États d'Asie :
Myanmar
S.E. M. Win Mra

États d'Europe orientale :
Roumanie
S.E. M. Ion Gorita

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Nicaragua
S.E. M. Erich Vilchez Asher

États d'Europe occidentale et autres États :
Danemark
S.E. M. Benny Kimberg

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 (extensions 33888, 36771 and 36776) (e.mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-1138 (postes 33888, 36771 et 36776) (courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York, by the Office of Conference and Support Services.

Publié au Siège, à New York, par le Bureau des services de conférence et services d'appui.

97-00035